

SZENE 37 • NUMMER 7

Termin kod liječnice

Du rufst in der Praxis an. Die Rezeptionistin spricht sehr schnell und möchte deinen Namen, buchstabiert, dein Geburtsdatum, deine Adresse und deine Telefonnummer wissen. Der erste freie Termin ist am 8. Juni. Das ist in zwei Wochen.

LÖSUNGEN

HÖREN & VERSTEHEN

L1) WER SAGT DAS: 1c, 2c

L2) WAS BEDEUTET DAS: 1c, 2b

L3) WIE SAGT MAN DAS: 1b, 2a

L4) BRINGE DIE WÖRTER IN DIE RICHTIGE REIHENFOLGE: B, E, C, K, E, R., Hvala! I Vama hvala, gospođo Miro.

L5) WAS PASSIERT ZUERST: 1: 52413

Wörter: Termin kod liječnice

WORTSCHATZ & SCHREIBEN

W1) WAS BEDEUTET DAS?: 1a, 2b, 3a, 4c, 5c

W2) VERVOLLSTÄNDIGE DAS GESPRÄCH: 1: Ordinacija, 1: govoriti,
1: Pomoći, 1: termin, 1: Ime

W3) GUTEN TAG! ICH BRAUCHE EINEN TERMIN BEI DER ÄRZTIN.:
1: termin, 2: rođenja, 3: mačak, 4: mačke

W4) VERVOLLSTÄNDIGE DAS GESPRÄCH: 1: Ordinacija, 1: govoriti,
1: Pomoći, 1: termin, 1: Ime

Grammatik: Datum rođenja, ranije

GRAMMATIK

G1) ACHTE AUF DAS NÜTZLICHE MUSTER: 1) liječnice, 2) ranije, 3)
rođenja, 4) Rođena

G2) WÄHLE DIE FORM: 1a, 2b, 3c, 4c, 5c, 6c, 7c, 8b

G3) VERVOLLSTÄNDIGE DIE NACHRICHTEN: 1: rođenja, 1: Rođena,
1: Rodila, 1: pete, 1: ulica, 1: četiri

G4) BILDE EINEN SATZ: Trebam termin kod liječnice., Može li
ranije?, Datum rođenja, molim., Rođena sam desetog srpnja.,
Rodila sam se u Hamburgu., Tisuću devetsto devedeset pete
godine.

G5) WAS WÜRDEST DU SAGEN?: 1a, 2a, 3a, 4a

G6) VERBINDE DIE NACHRICHTEN MIT IHREN BEDEUTUNGEN: 1b, 2c, 3d, 4h, 5g, 6e, 7f, 8a

Übersetzung

- Praxis Javorgrad, guten Morgen. Wie kann ich Ihnen helfen?
- Entschuldigung, ich verstehe nicht. Können Sie langsamer sprechen?
- Wie. Kann. Ich. Helfen?
- Ich brauche einen Termin bei der Ärztin.
- Vorname, Nachname?
- Lena Becker.
- Buchstabieren Sie bitte den Nachnamen.
- B, e, c, k, e, r.
- Geburtsdatum?
- Der zehnte Juli neunzehnhundertfünfundneunzig.
- Adresse und Telefonnummer?
- Lindenstraße sieben, Wohnung drei. Telefon: null, neun, eins, eins, zwei, drei, vier, fünf, sechs, sieben.
- Der erste freie Termin ist am achten Juni.

○ Der achte Juni? Das ist in zwei Wochen!

○ Geht es früher? Heute oder morgen?

■ Nein, entschuldigen Sie. Früher ist kein Termin frei.

Es klopft. Mira steht vor deiner Tür. Sie hat alles gehört.

▲ Die Ärztin ist meine Tochter. Heute um vier.

○ Frau Mira sagt, die Ärztin sei ihre Tochter...

■ Oh! Sie sind die neue Nachbarin aus Nummer 7! Dann heute um vier. (Oh! Sie sind der neue Nachbar aus Nummer 7! Dann heute um vier.)

○ Danke! Und danke auch Ihnen, Frau Mira.

▲ Ich höre alles. Die Wände in diesem Haus sind dünn.

Es klopft. Mira: „Die Ärztin ist meine Tochter. Heute um vier.“ Die Rezeptionistin: „Oh, neu im Haus! Dann um vier.“ Mira klebt eine Notiz an deine Tür: „Maja, 16.00“.